



**AIDV**

SECTION EUROPÉENNE

**FORMULAIRE D'INSCRIPTION / REGISTRATION FORM**



**Section Européenne de l'AIDV / *European Section of IWLA***

## **Bordeaux**

**Bordeaux, amphi Duguit, faculté de droit, faculty of law, 35 place  
Pey-Berland, 33000 Bordeaux**

***27 mars, (accueil), 19h-22h***

***28 mars (conférences et soirée de gala) 8h30-23h***

***29 mars (visites) 9h-16h.***



**AIDV**

**SECTION EUROPÉENNE**



*27 mars, (accueil), 19h-22h*  
**CIVB, cours du XXX juillet, 33000 Bordeaux**



*28 mars (conférences et soirée de gala) 8h30-23h*  
**Bordeaux, amphi Duguit, faculté de droit, faculty of law, 35 place Pey-Berland, 33000 Bordeaux**



*29 mars (visites) 9h-16h.*  
**AOP Barsac et Sauternes**



**AIDV**

**SECTION EUROPÉENNE**

**I – IDENTIFICATION / IDENTIFICATION**

**CONGRESSISTE / PARTICIPANT**

Nom / Last Name : .....

Prénom / Name : .....

Entreprise - Organisme / Company – Organization : .....

Fonction / Title : .....

Adresse / Addres : .....

..... Code Postal / Postal Code .....

Ville / City: ..... Pays / Country: .....

Email: .....

Téléphone portable / Mobil Phone : .....

**ACCOMPAGNANT / ACCOMPANYING PERSON**

Nom / Last Name : .....

Prénom / Name : .....

Téléphone Portable / Movil Telephone : .....



# AIDV

SECTION EUROPÉENNE

## II – PARTICIPATION

Afin de faciliter l'organisation du Congrès, merci de bien vouloir cocher les cases ci-dessous à côté de chaque événement auquel vous souhaitez participer et en fonction de votre qualité de Participant ou d'Accompagnant

## II – PARTICIPATION<sup>1</sup>

*To facilitate the organization of the conference, please tick the appropriate boxes of the events you wish to attend and according to whether you are a participant or an accompanying person.*

### **ACTIVITÉS POUR LES CONGRESISTES / PARTICIPANT ACTIVITIES :**

- 27 mars 2025-** Verre d'accueil, CIVB, cours du XXX juillet, 33000 Bordeaux
- 28 mars 2025-** Conférence (**Bordeaux, faculté de droit, faculty of law, 35 place Pey-Berland, 33000 Bordeaux**)
- 28 mars 2025-** Déjeuner / Lunch.
- 28 mars 2025-** Soirée de gala / *Gala dinner.*
- 29 mars 2025-** Visites et dégustations de vins / *Visites and wine tastings. AOP, Barsac Sauternes*

### **ACTIVITÉS POUR LES ACOMPAGNANTS / ACCOMPANYING PERSON ACTIVITIES :**

- 27 mars 2025-** Verre d'accueil, CIVB, cours du XXX juillet, 33000 Bordeaux
- 28 mars 2025-** Programme accompagnants (visite du vieux Bordeaux et promenade sur le fleuve)
- 28 mars 2025-** Déjeuner / Lunch.
- 28 mars 2025-** Soirée de gala / *Gala dinner.*
- 29 mars 2025-** Visites et dégustations de vins / *Visites and wine tastings. AOP, Barsac Sauternes*

---

<sup>1</sup> Le programme pourrait subir des changements de dernière minute / Program could suffer last minute amendments



# AIDV

SECTION EUROPÉENNE

### III – FRAIS D'INSCRIPTION / REGISTRATION FEE

<b>Frais d'inscription</b> <i>Registration Fee</i>	<b>Inscription</b> jusqu'au 20 février inclus <i>Registration until february,</i> <i>20<sup>th</sup> 2025 included</i>	<b>Limite d'inscription</b> 15 mars 2025 <i>Registration limit</i> <i>march 15<sup>th</sup>, 2025</i>
<b>Membre de l'AIDV</b> <i>IWLA Member</i>	390 €	440 €
<b>Accompagnant</b> <i>Accompanying person</i>		
<b>Étudiants</b> <i>Students</i>	50 €	50 €
<b>Assistance à la conférence<sup>2</sup></b> <i>Conference Assistance</i>	100 €	100 €

### IV – INFORMATION LIÉES A L'INSCRIPTION

1. Les conférences et les visites seront en français et anglais  
*The conferences and the visits will be in French and English*
2. Les frais d'inscription sont fixes et forfaitaires pour l'ensemble du colloque. Aucune annulation n'est remboursée, sauf cause de force majeure.  
*Registration Fees are fix and a Package for the whole Conference. Any cancellation will be reimbursed, excluding force majeure.*
3. Les frais d'inscription comprennent exclusivement les activités proposées pendant les 3 jours du congrès. / *Registration Fees exclusively include every activity proposed during the 3 days Conference.*
4. Le Trésorier ([ymengin@hotmail.fr](mailto:ymengin@hotmail.fr)) adressera une confirmation d'inscription par email.  
*The Treasurer ([ymengin@hotmail.fr](mailto:ymengin@hotmail.fr)) will send a registration confirmation by mail.*

<sup>2</sup> This fee only includes conferences and lunch (march 28<sup>th</sup>)



# AIDV

SECTION EUROPÉENNE

## V – INSTRUCTIONS DE PAIEMENT / PAYMENT INSTRUCTIONS

**NB.** Attention à ne pas utiliser les coordonnées bancaires de l'AIDV international.

Merci d'utiliser uniquement les coordonnées bancaires fournies ci-dessous

**NB.** Be careful not to use AIDV international bank details.

Please only use the bank details provided below

### 1.- Coordonnées bancaires pour le paiement (par virement bancaire) / Bank details for payment (wire transfer) :

- **EURO**
- **Banque/Bank** : Crédit Mutuel – CCM Avignon Saint Roch.
- **Code Banque (BIC) / Bank Code (BIC)**: CMCIFR2A
- **IBAN**: FR76 1027 8065 1000 0554 2204 510
- **RIB** : 10278 06510 00055422045 10
- **Bénéficiaire / Beneficiary** : ASS AIDV Section Européenne.
- **Intitulé du virement / Transfer Title** : AIDV Section Européenne - Congrès Bordeaux
  
- **IMPORTANT** : Merci d'adresser une copie de votre ordre de virement à [ymengin@hotmail.fr](mailto:ymengin@hotmail.fr) / Thanks sending a copy of the transfer to [ymengin@hotmail.fr](mailto:ymengin@hotmail.fr)

### 2.- E-mails pour envoyer le bulletin d'inscription / E-mails for sending Registration Form:

Monsieur Yves Mengin: [ymengin@hotmail.fr](mailto:ymengin@hotmail.fr)

(En copie) Monsieur Javier Pérez-Itarte : [j.perezitarte@bketl.es](mailto:j.perezitarte@bketl.es)

### 3.- Adresse pour envoyer à défaut de virement, le chèque libellé au bénéfice de l'AIDV -SE Address for sending in case the cheque issued to the beneficiary IWLA -SE

Monsieur Yves Mengin  
Trésorier de l'AIDV -SE / Treasurer of the IWLA-SE  
191 avenue de la République  
26270 LORIOLE-SUR-DRÔME



# AIDV

## SECTION EUROPÉENNE

### VI – HOTELS RECOMMANDÉS / RECOMENDED HOTELS

Chaque participant devra organiser la réservation de son hôtel personnellement. Les hôtels suivants avec offre commerciale et à proximité immédiate du lieu de conférence, sont proposés (voir programme général pour plus d'information) :

Each participant must organize reservation of his hotel personally. The following hotels are proposed with a commercial offer and in the immediate vicinity of the conference venue (check general program for more information):

#### Hôtels avec tarif membres AIDV

##### **IBIS Bordeaux Centre Meriadeck SB**

Contacteur par Mail ou téléphone **Mme Malou Reynal**, et lui indiquer que la réservation est pour le congrès de l'AIDV section européenne

Mail :

[H0950-SB@accor.com](mailto:H0950-SB@accor.com)

##### **Téléphone**

**+33 (0)5 56 90 74 15**

##### **Offre de l'hôtel :**

109 €, petit déjeuner inclus, pour 1 personne

119 €, petit déjeuner inclus, pour 2 personnes

2.45€ de taxe de séjour par adultes et par nuit

##### **IBIS STYLES Bordeaux Meriadeck**

Contacteur par Mail ou par téléphone **Mme Chirine Beji**, en précisant que la réservation est pour le congrès de l'AIDV section européenne

Mail :

[H7368@accor.com](mailto:H7368@accor.com)

##### **Téléphone**

**+33 (0)5 56 24 01 39**

##### **Offre de l'hôtel :**

Chambre simple petit déjeuner inclus 110€ / nuit

Chambre double petit déjeuner inclus 120€/ nuit

Taxe de séjour : 2,45€/ personne/nuit



**AIDV**

**SECTION EUROPÉENNE**

## **Programme scientifique : l'identité juridique du vin**

### **Matin**

**9h00 - Ronan Raffray.** *Accueil et présentation du colloque* (15 min)

#### *I. Le vin et sa définition*

**9h20 - Norbert Olszak.** *Du droit canon au droit de l'Union : définir juridiquement le vin* (15 min)

**9h40 - Paola Gelato.** *Le statut juridique du vin désalcoolisé. L'analyse de droit italien* (15 min)

**10h00 - Javier Perez.** *Le vin comme aliment en droit espagnol* (15 min)

#### *II. Le vin et son exploitation*

**10h20 - Michel Désilets.** *La notion d'exploitation viticole selon la CJUE et l'administration française* (15 min)

### **Pause**

#### *III. Le vin et son environnement*

**11h - Isabelle Poitout.** *Les moyens juridiques de préservation du foncier et des paysages viticoles des AOC* (15 min)

**11h20 - Jocelyn Nicolas et Frédéric Rocheteau.** *Le bail rural et les préoccupations environnementales* (25 min)

#### *IV. Le vin et les autres produits*

**12h - Emmanuel Baud, Christine Jais et Philippe Rodhain :** *The European paradox : Vins et autres boissons alcooliques, similaires mais non comparables* (35 min)

### **Déjeuner**



**AIDV**

**SECTION EUROPÉENNE**

## **Programme scientifique : l'identité juridique du vin**

### **Après-midi**

#### **V. Le vin et ses signes**

**14h00 - Nathalie Pacaud et Magali Clair.** *Vins : Quel type de marque – marque individuelle, collective ou de certification ? (25 min)*

**14h30 - Philippe Marchiset :** *L'AOP et la place conservée des textes nationaux de défense des AO nationales (15 min)*

**14h50 - Jean Rodesch :** *La récente réforme des IGs et le rôle de EUIPO : quid pour les IGs viticoles ? (15 min)*

### **Pause**

#### **VI. Le vin et les conflits de signes**

**15h30 - Niklas Fels :** *L'évocation dans la jurisprudence allemande (15 min)*

**15h50 - Guillaume Marchais.** *IG viticoles et marques viticoles dans la jurisprudence française (15 min)*

**16h10 - Paolo Veronesi :** *La pratique de l'EUIPO en matière de protection des indications géographiques contre les produits non comparables au regard de la jurisprudence de la Cour de Justice de l'Union européenne (15 min)*

**16h30 - Caroline Casalonga:** *Actualités de la PI viticole (15 min)*

**17h00 -Nathalie Tourette et Matthieu Chirez :** *Rapport de synthèse (25 mn)*

XXXXXXXXXXXX

**17h30-18h30** *Assemblée générale de l'association*